

请违规者自重

连续报道发生在瑞华中文学校的不和谐事件，是校方不愿意做的事情。然而，还是不得不提醒大家，请遵守瑞华中文学校的各项规章制度，尤其是要听从指挥交通人员的安排，尊重他们辛苦的户外工作。

上周发生的两件事情，听起来让人不免义愤：一位开宝马车的女士，再次把车停在了不该停靠的位置。该女士虽然接受自愿者的批评，态度较好，但是她对于疏导交通的志愿者来说已经不陌生了，这也不是第一次跟她有不愉快的经历。违规停车屡教不改，这位女士的是否需要多提醒自己要注意公德呢？



另一位开本田的女士则更加嚣张跋扈，她不但不听从疏导，而且直接对志愿者骂出了脏字，并且不知廉耻地向志愿者竖起了中指！她全然不顾坐在车里的女儿正在目睹她的行为，不以为耻，反以为荣。做家长做成这样的，如何教导自己的孩子遵守社会秩序呢？这位家长，您要不要试试对美国交警也来这么一手？看看他们是如何宽宏大量地乖乖看你违规？



以上两位，请您自重，不尊重他人其实是在践踏自己的人格。烦请所有的老师家长和同学们，以这两位为戒，珍惜自己的脸面和道德操守，尊重他人的辛苦工作，共同监督，共同进步，共建一个和谐安全的中文学习环境。

瑞华中文学校本周举办首届汉语朗诵比赛

瑞华中文学校首届汉语朗读比赛将与本周末(10月31日)举办。届时我们会有教师、校委及非常专业的家长组成评审团，期待着同学们能有不俗的表现。作为校委，我无法一一见证每位老师和同学为这次比赛的厉兵秣马，我只能从校董和校委的工作安排中感受到那种紧张气氛。

校长傅仁杰为每位校委都分派了任务，包括请记者、找摄像、制作奖杯奖牌、制作横幅、布置会场等等。时间紧，人手少，每个人都感到了前所未有的压力。幸好有董事长展望挂帅的学校董事会不遗余力地支持校委的工作，为校委会献计献策，与校委会并肩作战，解决了很多燃眉之急。

如前期所述，中华人民共和国驻芝加哥领事馆总领事赵卫平将参观校区，亲临比赛现场，并为获奖者颁奖。就让我们一起期待比赛的盛况吧。

您知道您的孩子逃学了吗？

上周有个男生告诉他的任课老师，说上课铃响了，可是有个男生躲在厕所里，久久不出来上课，看来是个逃课的学生。

我们必须承认，有些孩子一听中文课就头痛，对中文兴趣不大，恨不得省下学中文的时间去打游戏。实际上，这些孩子的处境十分难受，既可气，又可怜。

孩子逃学，学校老师有责任，家长也有责任。解决孩子旷课、逃学问题必须家校双方共同配合。

首先要知道孩子逃学了。有的家长把孩子送进学校后就忙其它事情去了，直到放学时间才来接孩子，他们是不大可能知道孩子逃学的事情的。这就要求老师与家长之间有良好的互动与沟通，也就是老师要做到上课点名，下课也要检查学生人数，如发现学生不在，一定要与学生家长电话或者邮件确认原因。

其次，知道孩子逃学了怎么办？简单地把他们抓回教室及粗糙地批评，都不是从根本上解决问题的办法。最重要的是老师要尽可能地在课堂上与学生互动，让教学方式更加生动活泼，尽可能让所有的学生都能参加进课堂讨论中来，以吸引他们的注意力。

而从家长方面来说应从以下几方面去考虑解决措施：跟孩子倾心交谈，听听孩子心里是怎么想的。向老师请教，跟孩子讨论，分析孩子的主要问题在哪里，以便有针对性地采取措施。对孩子的学习态度、方法、学习具体内容仔细分析，问题找得越准越好。

帮助孩子课前预习、课后复习，多用中文交谈，玩儿中文游戏，讲中文笑话，提高孩子学习中文的积极性、主动性。要实事求是地看到孩子学中文中的优点和微小进步，及时给以肯定，使孩子有成功的感受，逐步提高自信心，由“厌学”变成“喜学”，旷课、逃学的问题就会解决。

本周讲座改期 非常抱歉，由于朗读比赛占用了146大教室，所以原定于本周六举办的讲座不得不改期进行。具体的时间待定。对于由此给大家带来的不便，敬请谅解。谢谢！

(主讲：潘劲波，注册会计师，廖革，注册会计师
单位：J&Y CPA Consulting Company
主题：2015 税务规划。未雨绸缪，精益求精)

下周讲座

主题：Financial Foundation Strategies & Pension Planning
主讲：Sally Zhang, 张辉; Registered Representative
主持单位：New York Life Insurance Company:
时间：2015年11月07日下午1点至3点
地点：瑞华中文学校肯尼迪校区146大教室

校委家长值班表 周六 (上午 10:00 到 11:50)		
Room	2015/10/31	2015/11/7
校委	武广静	黎 婕
前台打铃	杨 朔	杨 朔
复印	陆 艺	邱 芸
101	Wu, Geoffrey	Zhang, Rongrong
104	Yang, Jill	Copeland, Ling 袁玲杨
115	Wang, Yalai	Wang, Min 王敏
131	Jiang, Wanjun	Hu, Josephine 何洁慧
142	Chen, Ben 陈文胜	Hard, Yuru 武玉如
周六 (下午 12:50 到 4:50)		
校委	相红旗, 孟凡勇	傅仁杰, 唐英隽
交通管制	赵大卫	阚东辉
前台	罗霄远	席 密
打铃	奚文婷	唐 莉
复印	杨中进	章 佼
101	Chen, Xiaoye 陈晓晔	Xie, Ling 谢聆
103	Chen, Wei	JING, BING 景冰
104	Hu, Yajing	Li, Marissa
105	Xi, Jian 奚建	Zhan, Wudi
106	Meng, Qiao 孟巧	Wan, Baojie
107	Lin, Baochai 林宝钗	Luan, Yanbing
114	Hsui, Kevin 徐 鉴	Zhao, Jiyong 赵际勇
115	Liwei Zhang	Xie, Mike
116	Zhou, Ying	CHEN, LUCY
117	Li, Hongbo 黎虹波	Guan, Bei Bei Guan
118	Zhao, Shiguang	Zhang, Huiyuan 张惠媛
128	Yang, Kun 杨堃	HUNG, EDWARD HUNG HAO MING
131	Liu, Hong 刘红	Su, Jie
133	YAO, Jun 姚骏	Ye, Aiden 叶澄志
135	Zhang, Eric 张长德	Tao, Liejun 陶列骏
141	Zhou, Libin	Cheng, Hangfei 程航飞
142	Chen, Wenjing 陈文静	Lu, Yandan 卢衍丹
143	Qi, Eva	Yuen, Ning
144	Du, Feng 杜枫	Wang, Haili 王海利
142A	Yin, Lan	Skanthakumar, Suntharalingam
Multi-Room	Chen, Shan	Zhao, Gang 赵 岗
N Hallway	Yan, Dan	Cai, Frank 蔡学农
S Hallway	Ge, Siying	Xu, Tao 徐涛
Stage area	Qin, Qiqi 琦琦	Li, Hui
周日 (下午 12:50-4:50)		
Room	11/1/2015	11/8/2015
校 委	艾俊梅, 傅仁杰	相红旗, 张怀波
交通管制	刘建军	苑守中
前台/打铃	张 冰	刘建军
130	Zhang, Zihao	Wu, Jian
132	Bu, Xuebing 卜雪冰	Chi, Yanhui
133	Kralovic, Aihua	Fang, Christine
144	Li, Juan	Liu, Joyce
142A	Zhang, Helen	Xu, Qian 徐倩

朱迎春 口腔医学博士, 芝加哥西郊客户满意率最高的华人牙医。
Integrity Dental: 276 South Weber Rd. Bolingbrook, IL
Phone: (630) 312-8280. 周一至周六门诊; * Special offer (\$69.00 for the 1st visit including exam, X-ray and regular cleaning.) for new patients without insurance.
 科罗拉多大学牙医博士, 首都医科大学牙医学士, 口腔正畸硕士。精治 一般牙科, 补牙, 洗牙, 拔牙, 镶牙, 牙冠牙桥, 根管治疗, 活动和固定假牙, 种植牙, 牙周病, 修补假牙, 牙科急症, 牙齿美容, 高科技牙 齿漂白, 接受各种 PPO 牙科保险和 All Kids 保险。

杨思军医生 毕业于 UIC 和上海医大, 20 多年临床工作经验。两处诊所分别位于 Naperville 和 Bolingbrook。各种内外妇科、小孩或学生体检, Physical Therapy, 诊痛, 接受各种保健。新病人减免费用。每周门诊周一到周六。
Naperville 诊所(新地址) 电话: 630-778-8571 630-778-8572
地址: 1260 Iroquois Ave, Bldg 300, Ste 302, Naperville 60563
Bolingbrook 诊所 电话: 630-759-0088 630-759-4505
地址: 454 W Boughton Rd, Ste C, Bolingbrook, IL 60440.

王昕正畸专科, 博士, DDS, MS, PhD, Cert of Ortho
牙矫正及牙种植中心 电邮: winsmiledr@gmail.com
 原华西医大正畸科副主任, 副教授, 硕导。UIC 正畸专科。30 年经验。擅长矫治各类牙颌畸形及疑难杂症。中心另有资深牙医精于补牙, 拔牙, 牙冠桥, 牙种植, 牙齿美白。接受 PPO 和 All kids 牙保险。无保险病人牙矫正优惠 \$300。欢迎免费咨询。
地址 1: 633 S Routh 59 St, Aurora, IL 60504 电话: 630-536-8028
地址 2: 16636 107th Orland Park, IL 60467 电话: 708-800-603

陈远医师除痛中心 (1205 Oak Street, North Aurora, IL 60542).
www.toppaincenter.com (P) 630-8099707 (F) 630-3880706
 陈远医师毕业于美国西北大学, 是一位专科除痛学专家, 20 余年临床经验, 主治各种急慢性疼痛, 如三叉神经痛、偏头痛、肩周炎、颈椎病、腰椎病、老年性骨关节病、带状疱疹及疱疹后神经痛, 癌症晚期痛、长期的术后痛等。本中心利用先进的微创或微创及中西医结合的治疗手段为患者提供全身心的医治, 帮助患者及家人解除病痛, 恢复自信, 自力的生活。本中心接受各类医疗保健。

Rocket Ice Arena-Your premier ice skating destination!
 Rocket Ice offers the best Learn Skate lessons and Learn to Play Hockey classes in the Southwest Suburbs. Our highly qualified skating instructors are dedicated to make sure your child maximizes their skating potential. We offer classes throughout the year. For more information, check out: www.rocketice.com Email: events@rocketice.com; Bolingbrook, IL 60440 Tel: 630-679-1700



专业冷暖气维修安装公司
 华人独家代理美国品牌 TRANE。我们使用高端测试和校正仪器维修和安装所有品牌冷暖气机。
 510 E. Armitage Ave.
 Addison, IL 60101
 电话: 630-484-8832
www.shenservice.com




佳佳地毯地板橱柜公司 电话: (630) 995-1407
 郑冰 Email: jjajiaflooring@gmail.com
地址: 5401 Patton Drive, Suite 106 Lisle, IL 60532
 我们是西郊橱柜批发商, 价格为行业最低。同时销售美国产地毯, 地板, 瓷砖等优质地上产品。拥有 10 年以上安装经验的专业安装团队。我们承诺同行业最低价格, 最好产品, 最优服务。
Sale: 部分橱柜清仓促销。地毯 \$1.69/sf 起, 价格包括所有材料和人工; 实木地板安装 1.6/sf; 实木地板打磨上色油漆 1.6/sf。